

Stinger P4
6mm BB Spring Powered Pistol
OWNER’S MANUAL

Crosman Corporation
7629 Routes 5 & 20
Bloomfield, NY 14469
www.crosman.com
1-800-724-7486

MODEL: P4-515

If you have any questions regarding your airsoft gun, please contact Crosman at 1-800-724-7486, 585-657-6161 or www.crosman.com.
READ AND UNDERSTAND THIS ENTIRE MANUAL BEFORE USING THIS AIRSOFT GUN. AND REMEMBER, THIS AIRSOFT GUN IS NOT A TOY. TREAT IT WITH THE SAME RESPECT YOU WOULD A FIREARM.

⚠ WARNING: THIS IS NOT A TOY. ADULT SUPERVISION REQUIRED. MISUSE OR CARELESS USE MAY CAUSE SERIOUS INJURY, ESPECIALLY TO THE EYE. EYE PROTECTION MUST BE USED BY THE USER AND ANY PERSON WITHIN RANGE. MAY BE DANGEROUS UP TO 100 YARDS (91.44 METERS). READ OWNER’S MANUAL BEFORE USING.

YOU AND OTHERS WITH YOU SHOULD ALWAYS WEAR SHOOTING GLASSES TO PROTECT YOUR EYES.

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

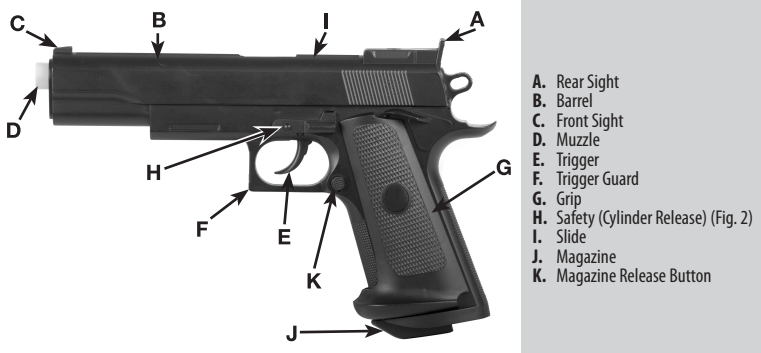
BUYER AND USER HAVE THE DUTY TO OBEY ALL LAWS ABOUT THE USE AND OWNERSHIP OF THIS AIRSOFT GUN.

⚠ WARNING: DO NOT BRANDISH OR DISPLAY THIS AIRSOFT GUN IN PUBLIC – IT MAY CONFUSE PEOPLE AND MAY BE A CRIME. POLICE AND OTHERS MAY THINK IT IS A FIREARM. DO NOT CHANGE THE COLORATION AND MARKINGS TO MAKE IT LOOK MORE LIKE A FIREARM. THAT IS DANGEROUS AND MAY BE A CRIME.

⚠ WARNING: THIS PRODUCT CONTAINS ONE OR MORE CHEMICALS KNOWN TO THE STATE OF CALIFORNIA TO CAUSE CANCER AND BIRTH DEFECTS (OR OTHER REPRODUCTIVE HARM).

1. **Safety First**
- ALWAYS treat the AIRSOFT GUN as though it is loaded and ready to fire.
 - ALWAYS treat AIRSOFT GUNS with the same respect you would a firearm.
 - ALWAYS store the AIRSOFT GUN unloaded.
 - ALWAYS store the AIRSOFT GUN away from children.
 - ALWAYS aim in a SAFE DIRECTION.
 - ALWAYS keep the muzzle of the AIRSOFT GUN pointed in a SAFE DIRECTION.
 - ALWAYS keep your finger off the trigger and out of the trigger guard until ready to shoot.
 - ALWAYS keep the AIRSOFT GUN “ON SAFE” until you are ready to shoot (see section 3A).
 - ALWAYS check to see if the AIRSOFT GUN is “ON SAFE” (see section 3A) and unloaded when receiving it from another person.
 - ALWAYS have you and others wear shooting glasses to protect your eyes.
 - ALWAYS wear shooting glasses over eye glasses if your prescription or reading glasses are not safety glasses.
 - ALWAYS place the backstop in a location that will be safe should the backstop fail.
 - ALWAYS check your backstop for wear before and after each use. All backstops are subject to wear and will eventually fail. Replace your backstop if the surface is worn or damaged, or if a ricochet occurs.
 - ALWAYS use the proper size BB in your AIRSOFT GUN. Check the markings on your AIRSOFT GUN to verify the BB size is 6mm.
 - NEVER reuse ammunition.
 - NEVER shoot at hard surfaces or at the surface of water. The BB may bounce off or ricochet and hit someone or something you had not intended to hit.
 - NEVER attempt to disassemble or tamper with your AIRSOFT GUN. Use an Authorized Service Station.
 - Modifying the function of your AIRSOFT GUN in any way, may be unsafe and will void your warranty.
 - NEVER point the AIRSOFT GUN at any person or at anything you do not intend to shoot.
2. **learning the parts of your new airsoft gun**

Learning the names of the parts of your AIRSOFT GUN will help you understand your owner’s manual.



3. **Operate the Safety**
- NEVER point the AIRSOFT GUN at anything you do not intend to shoot.
- A. Put the AIRSOFT GUN “ON SAFE”**
1. Ensure the AIRSOFT GUN is pointing in a SAFE DIRECTION.
 2. Locate the Safety (H) on the left side of the AIRSOFT GUN.
 3. Rotate the safety downward (Fig. 2) until the lever fully stops.
- B. Take the AIRSOFT GUN “OFF SAFE”**
1. Rotate the Safety (H) upward for “OFF SAFE.”
 2. When the AIRSOFT GUN is “OFF SAFE” it can be fired.
4. **Cocking Your Airsoft Pistol**
1. Put the AIRSOFT GUN “ON SAFE” (see Section 3A).
 2. Point the airsoft pistol in a SAFE DIRECTION.
 3. While holding the airsoft pistol in a horizontal position, cock by firmly holding the slide with your entire hand, pulling the slide rearward in a smooth motion (Fig. 3) and then releasing.
 4. Your AIRSOFT GUN is now ready to fire and must be cocked before each shot.
5. **Load and Unload Airsoft BBs**
- A. Loading the Airsoft GUN**
1. Make sure the AIRSOFT GUN is “ON SAFE” (Section 3A) and pointed in a SAFE DIRECTION.
 2. While supporting the BB magazine, push the Magazine Release Button and remove the magazine.
 3. Pull and hold down the BB follower tab (fig. 4)
 4. Insert up to 14 plastic BBs into the BB loading hole on the front and top of the magazine (fig 4).
 5. Place a finger over the end of the magazine where the BBs will exit.
 6. With the magazine pointed in a safe direction, release the BB Follower Tab.

NOTE: Releasing the BB follower tab quickly, or without the end covered, could allow BBs to exit the magazine.

7. Insert the loaded clip into the airsoft gun

8. Your airsoft gun is now loaded and ready to fire, after reading the entire manual.

CAUTION: Use .6mm BBs ONLY. NEVER REUSE BBs. USE OF ANY OTHER AMMUNITION CAN CAUSE INJURY TO YOU OR DAMAGE TO THE AIRSOFT GUN.

- B. Unloading The Airsoft Gun**
1. Make sure the AIRSOFT GUN is “ON SAFE” (Section 3A) and pointed in a SAFE DIRECTION.
 2. While supporting the BB magazine, push the Magazine Release Button and remove the magazine.
 3. Pull down the BB retainer button and lock in place
 4. Tip the magazine upside down. Remove each BB by slowly and gently pushing the BB toward the opening with your finger tip.

6. **Aim and Fire Safely**
1. You and others with you should ALWAYS wear eye protection designed for airsoft to protect your eyes.
 2. Always aim your AIRSOFT GUN in a SAFE DIRECTION.
 3. Do not shoot at hard surfaces or at the surface of water. The plastic BBs may bounce off or ricochet and hit someone or something you had not intended to hit.
 4. DO NOT re-use plastic BBs because they could possibly cause damage to your AIRSOFT GUN.
 5. Your AIRSOFT GUN is designed for target shooting and is suited for both indoor and outdoor use. Always remember to place your target carefully.
 6. THINK about what you will hit if you miss the target.
 7. Your AIRSOFT GUN is correctly aimed when the front sight blade is position exactly in the notch of the rear sight.
 8. The top of the front sight blade should be even with the top of the notch in the rear sight. The bulls-eye should appear to rest on the top of the front sight (Fig. 5).
 9. When you are sure of your target and backstop, and the area around the target is clear:
 - a. Take the AIRSOFT GUN “OFF SAFE” (section 2A)
 - b. Aim
 - c. Pull the trigger to fire

7. **Maintain Your Airsoft gun**
1. Put one (1) drop of Crosman 0241 Pellgunoil® on the tip of every CO₂ cylinder in order to properly maintain your AIRSOFT GUN.
 2. DO NOT use petroleum distillate based oil or solvent and DO NOT over-oil as this can cause damage to your AIRSOFT GUN.
 3. DO NOT MODIFY OR ALTER YOUR AIRSOFT GUN. Attempts to modify the AIRSOFT GUN in any way inconsistent with this manual may make your AIRSOFT GUN unsafe to use, cause serious injury, especially to the eye, and will void the warranty.
 4. If you drop your AIRSOFT GUN, visually check to see that it works properly before you use it again.
 5. If anything seems changed, like a shorter or weaker trigger pull, this may mean worn out or broken parts. Call Crosman customer service for assistance before using your AIRSOFT GUN again.
 6. To clean the AIRSOFT GUN barrel
 - a. Spray a cleaning patch with Crosman Nitro Lubricant oil
 - b. With the cleaning patch on the rod, insert it into the barrel to clean
 - c. Swab the barrel 3-4 times
 - d. Repeat the swabbing procedure with a dry patch
 - e. The barrel is clean when the patches come out clean after dry swabbing

8. **Clearing a Jam**
1. Make sure the AIRSOFT GUN is “ON SAFE” and pointed in a SAFE DIRECTION
 2. With the gun pointed in a safe direction, push the Magazine Release Button and remove the magazine.
 3. If there is a BB in the barrel, use a cleaning rod (not included) to remove the BB by inserting the tapered end of the cleaning rod into the muzzle and CAREFULLY and slowly applying pressure until the BB exits the barrel.

IMPORTANT: Never use sharp metal tools to remove BBs from the gun.

SPECIFICATIONS			
Mechanism	BB Repeater	Power Source	Spring
Sights Front	Fixed Blade	Velocity	Up to 325 fps
Sights Rear	Fixed Notch	Length	9.5 inches
Caliber/Ammunition	6 mm Plastic BB	Safety	Trigger Block
Capacity	Up to 14 BBs	Weight	6.2 oz.

PERFORMANCE
Your AIRSOFT GUN was designed to function best with Crosman® branded ammunition. Using other than Crosman branded ammunition may cause your product to malfunction and may void your warranty. For optimum performance use Crosman ammunition only.

STOP DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE.
Our customer service representatives are here to help you. Contact us directly at 1-800-7AIRGUN (1-800-724-7486). You can also get answers to frequently asked questions at www.crosman.com.

CUSTOMER SERVICE
If your AIRSOFT GUN is not functioning, we recommend that you call Crosman Corporation Customer service at 1-800- 724-7486 or 585-657-6161. (International customers should contact their distributor.) DO NOT ATTEMPT TO DISASSEMBLE IT! Crosman assumes no warranty responsibility if the gun has been disassembled.

LIMITED 30 DAY WARRANTY
This product is warranted to the retail consumer for 30 days from date of retail purchase against defects in material and workmanship and is transferable.

WHAT IS COVERED
Replacement parts and labor. Transportation charges to consumer for repaired product.

WHAT IS NOT COVERED
Transportation charges to Crosman for product. Damages caused by abuse, modification or failure to perform normal maintenance. Any other expense. CONSEQUENTIAL DAMAGES, INCIDENTAL DAMAGES, OR INCIDENTAL EXPENSES, INCLUDING DAMAGE TO PROPERTY. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

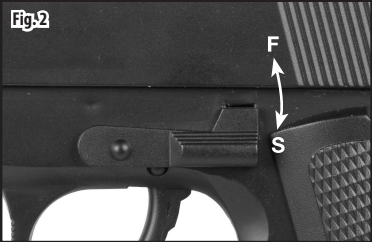
HOW TO OBTAIN WARRANTY PERFORMANCE
WARRANTY CLAIMS
USA Customers: Attach your name, address, description of problem, phone number and copy of sales receipt to product. Package and return to Crosman Corporation, Routes 5 & 20, Bloomfield, NY 14469.

International Customers: Please return product to your nearest distributor. If you do not know your distributor, please call 585-657-6161 and ask for our International Department for assistance.

IMPLIED WARRANTIES
ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO 30 DAYS FROM DATE OF RETAIL PURCHASE. SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

To the extent any provision of this warranty is prohibited by federal, state, or municipal law which cannot be preempted, it shall not be applicable. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

CROSMAN, DUTY CALLS, and GAME FACE are registered trademarks of Crosman Corporation in the United States.



Stinger P4

Pistola de municiones de 6 mm, accionada por resorte

MANUAL DEL PROPIETARIO

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS DE ESTE MANUAL ANTES DE USAR ESTA PISTOLA DE AIRE SUAVE

Crosman Corporation
7629 Routes 5 & 20
Bloomfield, NY 14469
www.crosman.com
1-800-724-7486

Si tiene cualquier pregunta referente a su rifle de aire suave, comuníquese con Crosman al 1-800-724-7486, 585-657-6161 o en www.crosman.com.
LEA Y ENTIENDA ESTE MANUAL EN SU TOTALIDAD ANTES DE USAR ESTE RIFLE DE AIRE SUAVE. Y RECUERDE QUE ESTE RIFLE DE AIRE SUAVE NO ES UN JUGUETE. TRÁTELO CON EL MISMO RESPETO QUE LE TENDRÍA A UN ARMA DE FUEGO.

ADVERTENCIA: NO ES UN JUGUETE. SE REQUIERE LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO. EL USO INCORRECTO O DESCUIDADO PUEDE CAUSAR LESIONES GRAVES, ESPECIALMENTE EN LOS OJOS. EL USUARIO Y TODAS LAS PERSONAS AL ALCANCE DEL RIFLE DEBEN UTILIZAR PROTECCIÓN PARA LOS OJOS. PUEDE SER PELIGROSO HASTA A 100 YARDAS (91,44 METROS). LEA EL MANUAL DEL PROPIETARIO ANTES DE USARLO.

USTED Y LOS DEMÁS QUE ESTÉN CON USTED DEBEN USAR SIEMPRE ANTEOJOS PARA DISPARAR CON OBJETO DE PROTEGERSE LOS OJOS.

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USARLO.

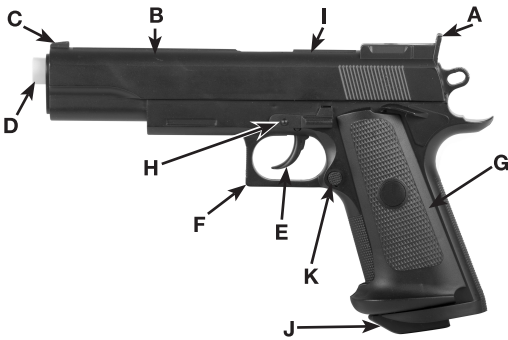
EL COMPRADOR Y EL USUARIO TIENEN LA OBLIGACIÓN DE OBEDECER TODAS LAS LEYES REFERENTES AL USO Y PROPIEDAD DE ESTE RIFLE DE AIRE SUAVE.

ADVERTENCIA: NO BLANDA NI MUESTRE ESTE RIFLE DE AIRE SUAVE EN PÚBLICO; PUEDE CONFUNDIR A LA GENTE Y PUEDE SER UN DELITO. LA POLICÍA Y OTRAS PERSONAS PUEDEN PENSAR QUE SE TRATA DE UN ARMA DE FUEGO. NO CAMBIE LA COLORACIÓN O LAS MARCAS DE MODO QUE TENGA UN ASPECTO MÁS PARECIDO AL DE UN ARMA DE FUEGO. ES PELIGROSO Y PODRÍA TRATARSE DE UN DELITO.

ADVERTENCIA: ESTE PRODUCTO CONTIENE UNA O MÁS SUSTANCIAS QUÍMICAS QUE EL ESTADO DE CALIFORNIA HA DETERMINADO QUE OCASIONAN CÁNCER Y DEFECTOS CONGÉNITOS (U OTROS DAÑOS REPRODUCTIVOS).

1. **La seguridad es lo primero**
- Trate SIEMPRE el RIFLE DE AIRE SUAVE como si estuviera cargado y listo para disparar.
 - SIEMPRE trate los RIFLES DE AIRE SUAVE con el mismo respeto que le tendría a un arma de fuego.
 - SIEMPRE guarde el RIFLE DE AIRE SUAVE descargado.
 - SIEMPRE guarde el RIFLE DE AIRE SUAVE lejos de los niños.
 - SIEMPRE apunte en una DIRECCIÓN SEGURA.
 - Mantenga SIEMPRE la boca del RIFLE DE AIRE SUAVE apuntando en una DIRECCIÓN SEGURA.
 - Mantenga SIEMPRE el dedo apartado del gatillo y fuera del guardamonte hasta que esté listo para disparar.
 - Mantenga SIEMPRE el RIFLE DE AIRE SUAVE con el seguro puesto (“ON SAFE”) hasta que esté listo para disparar (vea la sección 3A).
 - Compruebe SIEMPRE que el RIFLE DE AIRE SUAVE tenga el seguro puesto (“ON SAFE”) (vea la sección 3A) y que esté descargado al recibirlo de otra persona.
 - Utilice SIEMPRE anteojos para disparar a fin de protegerse los ojos.
 - Utilice SIEMPRE anteojos para disparar sobre sus anteojos para lectura o recetados si éstos no son de seguridad.
 - Coloque SIEMPRE el respaldo en un lugar que sea seguro si llegase a fallar.
 - Compruebe SIEMPRE el desgaste del respaldo antes y después de cada uso. Todos los respaldos están sujetos a desgaste y con el tiempo fallarán. Reemplace el respaldo si la superficie está desgastada o dañada, o si ocurre un rebote.
 - Utilice SIEMPRE balines del tamaño adecuado en su RIFLE DE AIRE SUAVE. Compruebe las marcas de su RIFLE DE AIRE SUAVE para verificar que el tamaño de los balines sea de 6 mm.
 - NUNCA reutilice la munición.
 - NUNCA dispare contra superficies duras o a la superficie del agua. Los balines pueden rebotar y golpear a alguien o algo a lo que usted no tenía intención de golpear.
 - NUNCA intente desmontar su rifle de aire ni alterarlo. Use una estación de servicio autorizada.
 - Modificar la función de su RIFLE DE AIRE SUAVE de cualquier manera puede ser inseguro y anulará la garantía.
 - NUNCA apunte el RIFLE DE AIRE SUAVE a ninguna persona o cosa a los que no tenga la intención de dispararles.
2. **Conozca las partes de su nueva pistola de aire suave**

Aprender los nombres de las partes de su PISTOLA DE AIRE SUAVE le ayudará a entender su manual del propietario.



- A. Mira trasera
B. Cañón
C. Mira delantera
D. Boca
E. Gatillo
F. Guardamonte
G. Cacha
H. Seguro (liberación del cilindro) (Fig. 2)
I. Corredera
J. Cargador
K. Botón de liberación del cargador

3. **Operación del seguro**
- NUNCA apunte la PISTOLA DE AIRE SUAVE hacia nada a lo que no tenga intención de dispararle.
- A. **Active el seguro (“ON SAFE”) de la PISTOLA DE AIRE SUAVE**
1. Asegúrese de que la PISTOLA DE AIRE SUAVE esté apuntando en una DIRECCIÓN SEGURA.
 2. Encuentre el seguro (H) del lado izquierdo de la PISTOLA DE AIRE SUAVE.
 3. Gire el seguro hacia abajo (Fig. 2) hasta que la palanca se detenga completamente.
- B. **Quite el seguro de la PISTOLA DE AIRE SUAVE (“OFF SAFE”)**
1. Gire el seguro (H) hacia arriba para quitarlo (“OFF SAFE”).
 2. Cuando la PISTOLA DE AIRE SUAVE está sin seguro (“OFF SAFE”), se puede disparar.
4. **AMARTILLADO DE SU PISTOLA DE AIRE SUAVE**
1. Ponga el seguro de la PISTOLA DE AIRE SUAVE (“ON SAFE”) (vea la sección 3A).
 2. Apunte la pistola de aire suave en una DIRECCIÓN SEGURA.
 3. Sosteniendo la pistola de aire suave en posición horizontal, amartíllela sosteniendo firmemente la corredera con toda la mano, tirando de ella hacia atrás con un movimiento suave (Fig. 3) y después soltándola.
 4. Su PISTOLA DE AIRE SUAVE está ahora cargada y debe amartillarse antes de cada tiro.
5. **CARGAR Y DESCARGAR MUNICIONES DE AIRE SUAVE**
- A. **Cargar la PISTOLA DE AIRE SUAVE**
1. Asegúrese de que la PISTOLA DE AIRE SUAVE tenga el seguro activado (“ON SAFE”) (Sección 3A) y esté apuntando en una DIRECCIÓN SEGURA.
 2. Manteniendo sostenido el cargador de municiones, empuje el botón de liberación del cargador y quítelo.
 3. Tire hacia abajo de la lengüeta seguidora de municiones y sosténgala así (fig. 4)
 4. Inserte hasta 14 municiones de plástico en el agujero de carga de municiones de la parte frontal y superior del cargador (fig. 4).
 5. Coloque un dedo sobre el extremo del cargador por donde saldrán las municiones.
 6. Con el cargador apuntado en una dirección segura, suelte la lengüeta seguidora de municiones.
 7. Inserte el cargador lleno en la pistola de aire suave
 8. Su pistola de aire suave está ahora cargada y lista para disparar, después de leer todo el manual.

NOTA: Soltar rápidamente la lengüeta seguidora de municiones o hacerlo sin cubrir el extremo podría permitir que salieran municiones del cargador.

PRECAUCIÓN: Use ÚNICAMENTE municiones de 6 mm. NUNCA REUTILICE LAS MUNICIONES. EL USO DE CUALQUIER OTRA MUNICIÓN PUEDE CAUSARLE LESIONES O DAÑAR LA PISTOLA DE AIRE SUAVE.

- B. **Descargar la PISTOLA DE AIRE SUAVE**
1. Asegúrese de que la PISTOLA DE AIRE SUAVE tenga el seguro activado (“ON SAFE”) (Sección 3A) y esté apuntando en una DIRECCIÓN SEGURA.
 2. Manteniendo sostenido el cargador de municiones, empuje el botón de liberación del cargador y quítelo.
 3. Tire hacia abajo del botón retenedor de municiones y bloquéelo en su sitio.
 4. Incline el cargador boca abajo. Saque cada munición empujándola despacio y con cuidado hacia la abertura con la punta de su dedo.

6. **Apuntar y DISPARAR con seguridad**
1. Usted y las demás personas que estén con usted SIEMPRE deben llevar protección para los ojos diseñada para aire suave a fin de protegerse los ojos.
 2. Siempre apunte la PISTOLA DE AIRE SUAVE en una DIRECCIÓN SEGURA.
 3. No dispare contra superficies duras o a la superficie del agua. Las municiones de plástico pueden rebotar y golpear a alguien o algo a los que usted no tuviera intención de dispararles.
 4. NO reutilice las municiones de plástico, pues podrían causarle daños a su PISTOLA DE AIRE SUAVE.
 5. Su PISTOLA DE AIRE SUAVE está diseñada para el tiro al blanco y es adecuada para su uso en interiores y al aire libre. Recuerde siempre colocar cuidadosamente su blanco.
 6. PIENSE sobre lo que puede golpear si falla el blanco.
 7. Su PISTOLA DE AIRE SUAVE está apuntada correctamente cuando la hoja de la mira delantera está posicionada exactamente en la ranura de la mira trasera.
 8. La parte superior de la hoja de la mira delantera debe estar nivelada con la parte superior de la muesca en la mira trasera. La diana debe verse como si descansara sobre la mira delantera (Fig. 5).
 9. Cuando esté seguro de su blanco y su respaldo, y el área alrededor del blanco esté despejada:
 - a. Quite el seguro de la PISTOLA DE AIRE SUAVE (“OFF SAFE”) (sección 2A)
 - b. Apunte
 - c. Tire del gatillo para disparar

7. **Mantenimiento de su pistola de aire suave**
1. Ponga una (1) gota de Pellgunoil® Crosman 0241 en la punta de cada botella de CO₂ para el mantenimiento correcto de su PISTOLA DE AIRE SUAVE.
 2. NO utilice aceite o solventes basados en destilados de petróleo y NO aplique aceite en exceso, ya que esto puede causar daños a su PISTOLA DE AIRE SUAVE.
 3. NO MODIFIQUE NI ALTERE SU PISTOLA DE AIRE SUAVE. Los intentos de modificar su PISTOLA DE AIRE SUAVE de cualquier forma que no sea coherente con este manual pueden hacer que su PISTOLA DE AIRE SUAVE sea insegura para usarse, cause lesiones graves o la muerte, y anularán la garantía.
 4. Si deja caer su PISTOLA DE AIRE SUAVE, compruebe visualmente que funcione correctamente antes de volver a utilizarla.
 5. Si cualquier cosa parece haber cambiado, como un recorrido de gatillo más corto o más débil, puede significar que hay piezas desgastadas o rotas. Llame a Servicio al Cliente de Crosman para obtener ayuda antes de usar nuevamente su PISTOLA DE AIRE SUAVE.
 6. Para limpiar el cañón de la PISTOLA DE AIRE SUAVE
 - a. Rocíe un paño de limpieza con aceite lubricante Crosman Nitro
 - b. Con el paño de limpieza en la baqueta, introdúzcala en el cañón para limpiarlo
 - c. Frote el cañón 3 o 4 veces
 - d. Repita el procedimiento de frotado con un paño seco
 - e. El cañón está limpio cuando los paños salgan limpios después de frotar en seco

8. **Eliminar un atascamiento**
1. Asegúrese de que la PISTOLA DE AIRE SUAVE tenga el seguro activado (“ON SAFE”) y esté apuntando en una DIRECCIÓN SEGURA
 2. Con la pistola apuntada en una dirección segura, empuje hacia delante el botón de liberación del cargador y sáquelo.
 3. Si hay una munición en el cañón, use una baqueta de limpieza (no incluida) para sacar la munición insertando el extremo cónico de la baqueta de limpieza por la boca y aplicando presión CUIDADOSAMENTE y con lentitud hasta que la munición salga del cañón.

IMPORTANTE: Nunca utilice herramientas de metal agudas para extraer municiones de la pistola.

ESPECIFICACIONES			
Mecanismo	Repetidor de municiones	Fuente de alimentación	Resorte
Miras Delantera	Hoja fija	Velocidad	Hasta 325 fps
Miras Trasera	Ranura fija	Longitud	9,5 pulgadas
Calibre/munición	Municiones de plástico de 6 mm	Seguro	Bloqueo del gatillo
Capacidad	Hasta 14 municiones	Peso	6.2 oz

Su RIFLE DE AIRE SUAVE está diseñado para funcionar mejor con munición de la marca Crosman®. Utilizar munición distinta de la marca Crosman puede ocasionar que su producto funcione mal y podría anular la garantía. Para un rendimiento óptimo, utilice sólo munición Crosman.

NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A LA TIENDA.

ALTO Nuestros representantes de Servicio al Cliente están aquí para ayudarle. Comuníquese directamente con nosotros al 1-800-7AIRGUN (1-800-724-7486). También puede obtener respuestas a preguntas frecuentes en www.crosman.com.

SERVICIO AL CLIENTE

Si su RIFLE DE AIRE SUAVE no funciona, le recomendamos que llame a Servicio al Cliente de Crosman Corporation al 1-800-724-7486 o al 585-657-6161. (Los clientes internacionales deben comunicarse con su distribuidor). ¡NO INTENTE DESARMARLO! Crosman no asume ninguna responsabilidad de garantía si se ha desmontado el rifle.

GARANTÍA LIMITADA DE 30 DÍAS

Este producto se garantiza al consumidor al menudeo durante 30 días desde la fecha de la compra al menudeo contra defectos de materiales o mano de obra y es transferible.

QUÉ ESTÁ CUBIERTO

Piezas de reemplazo y mano de obra. Cargos por transporte del producto reparado al consumidor.

QUÉ NO ESTÁ CUBIERTO

Cargos por transporte del producto hasta Crosman. Los daños causados por maltrato, modificación u omisión en la realización del mantenimiento normal. Cualquier otro gasto. DAÑOS CONSECUCIONALES, DAÑOS INCIDENTALES O GASTOS INCIDENTALES, INCLUIDOS LOS DAÑOS A LA PROPIEDAD. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE LOS DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUCIONALES, DE MODO QUE LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN ARRIBA INDICADA PODRÍA NO APLICARSE A USTED.

CÓMO OBTENER SERVICIO DE GARANTÍA

RECLAMACIONES DE LA GARANTÍA

Cientes de los EE.UU.: Adjunte al producto su nombre, dirección, descripción del problema, número de teléfono y copia del recibo de venta. Empaquételo y devuélvalo a Crosman Corporation, Routes 5 & 20, Bloomfield, NY 14469.

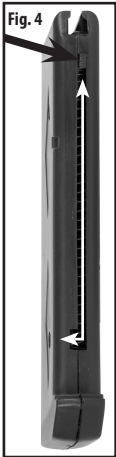
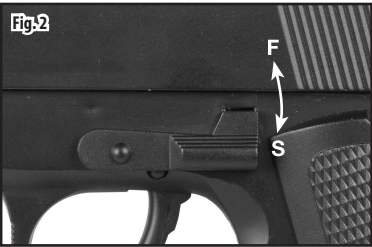
Cientes internacionales: Devuelva el producto a su distribuidor más cercano. Si no conoce a su distribuidor, llame al 585-657-6161 y pida asistencia a nuestro Departamento Internacional.

GARANTÍAS IMPLÍCITAS

CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN OBJETIVO DETERMINADO, TIENEN UNA DURACIÓN LIMITADA DE 30 DÍAS A PARTIR DE LA FECHA DE LA COMPRA AL MENUDEO. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LIMITACIONES SOBRE CUÁNTO TIEMPO DURA UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, DE MODO QUE LAS LIMITACIONES ANTERIORES PODRÍAN NO APLICARSE A USTED.

En la medida en que cualquier disposición de esta garantía esté prohibida por leyes federales, estatales o municipales que no puedan ser anuladas, no será aplicable. Esta garantía le otorga derechos legales concretos y es posible que tenga también otros derechos que varían según el estado.

CROSMAN, DUTY CALLS y GAME FACE son marcas comerciales registradas de Crosman Corporation en los Estados Unidos.



Stinger P4

Pistolet airsoft à ressort et à balles BB 6 mm

MANUEL D’UTILISATION

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS ET LES AVERTISSEMENTS CONTENUS DANS CE MANUEL AVANT D’UTILISER CETTE ARME AIRSOFT

Crosman Corporation
7629 Routes 5 & 20
Bloomfield, NY 14469
www.crosman.com
1-800-724-7486

MODÈLE: P4-516

Pour toutes questions au sujet de votre réplique airsoft, veuillez contacter Crosman au 1-800-724-7486, 585-657-6161 ou à l'adresse Web suivante : www.crosman.com.
PRIÈRE DE LIRE ET COMPRENDRE TOUT LE MANUEL AVANT D’UTILISER CETTE RÉPLIQUE AIRSOFT. ET SOUVENEZ-VOUS QUE CETTE RÉPLIQUE AIRSOFT N'EST PAS UN JOUET. MANIPULEZ CETTE RÉPLIQUE AVEC AUTANT DE PRÉCAUTIONS QUE VOUS LE FÉRIEZ POUR UNE ARME À FEU.

⚠️ AVERTISSEMENT: CETTE RÉPLIQUE N'EST PAS UN JOUET. LA SUPERVISION D'UN ADULTE EST REQUISE. UN USAGE INAPPROPRIÉ PEUT PROVOQUER DES BLESSURES GRAVES, PARTICULIÈREMENT AUX YEUX. L'UTILISATEUR, AINSI QUE TOUTE PERSONNE SE TROUVANT À PROXIMITÉ, DOIVENT PORTER UNE PROTECTION OCULAIRE. CETTE RÉPLIQUE PEUT REPRÉSENTER UN DANGER DANS UN RAYON DE 100 YARDS (91,44 MÈTRES). LIRE LE MANUEL D'UTILISATION AVANT D'UTILISER CETTE RÉPLIQUE.

VOUS ET TOUTES PERSONNES PRÈS DE VOUS DEVRIEZ TOUJOURS PORTER DES LUNETTES DE TIR POUR PROTÉGER VOS YEUX.

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CETTE RÉPLIQUE.

L'ACHÉTEUR ET L'UTILISATEUR SONT TENUS DE SE CONFORMER À TOUTES LES LOIS RELATIVES À L'UTILISATION ET À LA PROPRIÉTÉ DE CETTE RÉPLIQUE AIRSOFT.

⚠️ AVERTISSEMENT: NE PAS BRANDIR OU EXPOSER CETTE RÉPLIQUE AIRSOFT EN PUBLIC – CELA POURRAIT PORTER À CONFUSION ET CONSTITUER UN CRIME. LES POLICIERS ET AUTRES PERSONNES POURRAIENT CROIRE QU'IL S'AGIT D'UNE ARME À FEU. NE PAS CHANGER LA COULEUR ET LE MARQUAGE POUR QU'ELLE RESSEMBLE DAVANTAGE À UNE ARME À FEU. CELA EST DANGEREUX ET PEUT CONSTITUER UN CRIME.

⚠️ AVERTISSEMENT: CE PRODUIT CONTIENT UN OU PLUSIEURS PRODUITS CHIMIQUES RECONNUS PAR L'ÉTAT DE CALIFORNIE COMME PROVOQUANT LE CANCER ET DES ANOMALIES CONGÉNITALES (OU D'AUTRES ANOMALIES LIÉES AU SYSTÈME REPRODUCTEUR).

1. **Priorité à la sécurité**
- Manipulez TOUJOURS la RÉPLIQUE AIRSOFT comme si elle était chargée et prête à faire feu.
 - Manipulez TOUJOURS LES RÉPLIQUES AIRSOFT avec autant de précautions que vous le feriez pour une arme à feu.
 - Rangez TOUJOURS votre RÉPLIQUE AIRSOFT déchargée.
 - Rangez TOUJOURS votre RÉPLIQUE AIRSOFT hors de portée des enfants.
 - Visez TOUJOURS vers un ENDROIT SÛR.
 - Pointez TOUJOURS la bouche de la RÉPLIQUE AIRSOFT vers ENDROIT SÛR.
 - Ne placez JAMAIS le doigt sur la détente ni sur le pontet tant que vous n'êtes pas prêt à tirer.
 - Laissez TOUJOURS la sûreté de la RÉPLIQUE AIRSOFT ENCLenchÉE jusqu'à ce que vous soyez prêt à tirer (voir section 3A).
 - Vérifiez TOUJOURS si la sûreté de la RÉPLIQUE AIRSOFT est ENCLenchÉE (voir section 3A) lorsque vous la recevez d'une autre personne.
 - Vous et toutes personnes près de vous devriez TOUJOURS porter des lunettes de tir pour protéger vos yeux.
 - Si vous portez des lunettes de lecture ou des verres correcteurs, portez TOUJOURS des lunettes de tir par dessus vos lunettes régulières.
 - Placez TOUJOURS l'écran pare-balles dans un endroit où la sécurité est assurée au cas où le dispositif ferait défaut.
 - Vérifiez TOUJOURS l'état d'usure de votre l'écran pare-balles avant et après chaque utilisation. Tous les écrans pare-balles s'usent avec le temps et finissent par ne plus fonctionner. Remplacez votre écran pare-balles si la surface est usée ou endommagée ou si un ricochet se produit.
 - Utilisez TOUJOURS le calibre approprié de bille BB pour votre RÉPLIQUE AIRSOFT. Vérifiez les marques sur votre RÉPLIQUE AIRSOFT pour vérifier que le calibre de la bille BB est de 6 mm.
 - Ne JAMAIS réutiliser des munitions.
 - NE tirez JAMAIS sur des surfaces dures ou sur la surface de l'eau. Les billes BB peuvent rebondir ou ricocher en direction d'une personne ou de quelque chose que vous n'aviez pas l'intention d'atteindre.
 - N'essayez JAMAIS de démonter ou de modifier votre RÉPLIQUE AIRSOFT. Faites appel à un Centre de service après-vente agréé.
 - Toute modification de la fonction de votre RÉPLIQUE AIRSOFT de quelque manière que ce soit, peut être dangereuse et annulera votre garantie.
 - Ne pointez JAMAIS la RÉPLIQUE AIRSOFT en direction de quelqu'un ou de quelque chose que vous n'avez pas l'intention d'atteindre.
2. **Connaître les pièces de votre nouvelle arme airsoft**

Vous comprendrez mieux votre manuel d'utilisation si vous connaissez le nom des pièces qui composent votre nouvelle arme airsoft.



3. **Comment utiliser la sûreté**
- Ne pointez JAMAIS L'ARME AIRSOFT en direction de quelque chose que vous n'avez pas l'intention d'atteindre.
- A. **Comment ENCLENCHER la sûreté de l'arme airsoft**
1. Assurez-vous que L'ARME AIRSOFT pointe vers un ENDROIT SÛR.
 2. Repérez la sûreté (H) sur le côté gauche de L'ARME AIRSOFT.
 3. Faites pivoter la sûreté vers le bas (Fig.2) jusqu'à ce que le levier s'arrête complètement.
- B. **Comment DÉGAGER la sûreté de L'ARME AIRSOFT**
1. Faites pivoter la sûreté (H) vers le haut pour DÉGAGER la sûreté.
 2. Lorsque la sûreté de L'ARME AIRSOFT est DÉGAGÉE, l'arme est capable de faire feu.
4. **COMMENT ARMER LE PISTOLET AIRSOFT**
1. ENCLENCHEZ LA SÛRETÉ DE L'ARME AIRSOFT (voir Section 3A).
 2. Pointez le pistolet airsoft vers un ENDROIT SÛR.
 3. Tout en tenant le pistolet airsoft horizontalement, armez-le en empoignant fermement la glissière pour la tirer en arrière dans un mouvement souple (Fig. 3) et relâchez-la ensuite.
 4. Votre ARME AIRSOFT est maintenant prête à tirer et doit être armée avant chaque coup.
5. **Comment charger et décharger les balles BB**
- A. **Comment charger L'ARME AIRSOFT**
1. Assurez-vous que la sûreté de L'ARME AIRSOFT est ENCLenchÉE (Section 3A) et que l'arme pointe vers un ENDROIT SÛR.
 2. Tout en soutenant le chargeur de balles BB, appuyez sur le bouton de dégauchement du chargeur et retirez le chargeur.
 3. Tirez la languette de l'alimentateur de balles BB et maintenez-la vers le bas (fig. 4)
 4. Insérez jusqu'à 14 balles BB en plastique dans le trou de chargement de balles BB dans la partie antérieure et au sommet du chargeur (fig 4).
 5. Mettez un doigt sur l'extrémité du chargeur, pour empêcher les balles BB de sortir.
 6. Le chargeur pointant vers un ENDROIT SÛR, dégagez la languette de l'alimentateur de balles BB.

REMARQUE: Si la languette de l'alimentateur de balles BB est dégauchée trop rapidement ou sans que l'extrémité du chargeur soit couverte, des balles BB pourraient sortir du chargeur.

7. Insérez le chargeur rempli de balles BB dans l'arme airsoft.
8. Votre arme airsoft est maintenant chargée et prête à faire feu, après avoir lu tout le manuel.

MISE EN GARDE: Utilisez des balles BB de 6 mm SEULEMENT. NE JAMAIS RÉUTILISER DES BALLES BB. L'UTILISATION D'AUTRES TYPES DE MUNITIONS PEUT CAUSER DES BLESSURES OU ENDOMMAGER L'ARME AIRSOFT.

- B. **Comment décharger L'ARME AIRSOFT**
1. Assurez-vous que la sûreté de L'ARME AIRSOFT est ENCLenchÉE (Section 3A) et que l'arme pointe vers un ENDROIT SÛR.
 2. Tout en soutenant le chargeur de balles BB, appuyez sur le bouton de dégauchement du chargeur et retirez le chargeur.
 3. Abaissez la languette de l'alimentateur de balles BB et verrouillez-la en place.
 4. Retournez le chargeur à l'envers. Retirez chaque balle BB en poussant lentement et délicatement chaque balle BB avec le bout du doigt vers l'ouverture.
6. **Comment viser et tirer en toute sécurité**
1. Vous et toutes personnes près de vous devriez TOUJOURS porter des lunettes de protection conçues pour l'utilisation des armes airsoft.
 2. Pointez toujours votre ARME AIRSOFT vers un ENDROIT SÛR.
 3. Ne tirez pas sur des surfaces dures ou sur la surface de l'eau. Les balles BB peuvent rebondir ou ricocher en direction d'une personne ou de quelque chose que vous n'aviez pas l'intention d'atteindre.
 4. Ne réutilisez PAS de balles BB en plastique car elles pourraient endommager votre ARME AIRSOFT.
 5. Votre ARME AIRSOFT est conçue pour le tir sur cible et peut être utilisée tant à l'intérieur qu'à l'extérieur N'oubliez jamais de toujours choisir l'emplacement de votre cible avec précaution.
 6. PENSEZ à ce que vous pourrez atteindre si vous ratez la cible.
 7. La ligne de mire de votre ARME AIRSOFT est réglée correctement lorsque la lame du guidon est alignée exactement avec l'encoche de la hausse.
 8. Le sommet de la lame du guidon doit être à la même hauteur que le sommet de l'encoche de la hausse. Le point de mire doit sembler reposer sur le dessus du guidon (Fig. 5)
 9. Lorsque vous êtes sûr de votre cible et de l'écran pare-balles, et qu'il n'y a rien dans l'entourage de la cible.
 - a. DÉGAGEZ LA SÛRETÉ DE VOTRE ARME AIRSOFT (section 2A)
 - b. Visez
 - c. Appuyez sur la détente pour faire feu.
7. **Entretien de l'arme airsoft**
1. Déposez une (1) goutte d'huile Crosman 0241 Pellgunoil® sur l'extrémité de chaque cartouche CO₂ pour entretenir correctement votre ARME AIRSOFT.
 2. NE PAS UTILISER d'huile ou de solvant à base de distillat de pétrole et NE PAS HUILER excessivement votre ARME AIRSOFT, ce qui pourrait l'endommager.
 3. NE PAS MODIFIER NI ALTÉRER VOTRE ARME AIRSOFT. Toute tentative de modification de L'ARME AIRSOFT, contrevenant de quelque manière que ce soit aux instructions de ce manuel, peut rendre l'utilisation de votre ARME AIRSOFT dangereuse, peut causer des blessures graves, particulièrement aux yeux et annulera la garantie.
 4. Si vous échappez votre ARME AIRSOFT, examinez-la pour voir si elle fonctionne bien avant de l'utiliser à nouveau.
 5. Si quelque chose vous semble différent, comme une détente plus courte ou plus faible, il pourrait s'agir de pièces usées ou brisées. Appelez le service à la clientèle Crosman pour obtenir des conseils techniques avant d'utiliser à nouveau votre ARME AIRSOFT.
 6. Comment nettoyer le canon de l'ARME AIRSOFT
 - a. Vaporisez de l'huile Crosman Nitro Lubricant sur un tampon de nettoyage
 - b. Placez le tampon sur une baguette et insérez-la dans le canon pour le nettoyer
 - c. Nettoyez le canon 3 à 4 fois en décrivant des mouvements de va-et-vient
 - d. Répétez la procédure de nettoyage avec un tampon sec
 - e. Le canon sera propre lorsque le tampon sec ressortira propre après avoir nettoyé le canon
8. **Comment décharger une balle BB coincée**
1. Assurez-vous que la sûreté de l'ARME AIRSOFT est ENCLenchÉE et que l'arme pointe VERS UN ENDROIT SÛR
 2. Tout en pointant l'arme airsoft vers un endroit sûr, appuyez sur le bouton de dégauchement du chargeur et retirez le chargeur.
 3. S'il y a une balle BB dans le canon, utilisez une baguette de nettoyage (non incluse) pour retirer la balle BB en insérant la pointe effilée de la baguette de nettoyage dans la bouche et exercez une pression PRUDEMENT et lentement jusqu'à ce que vous poussiez la balle BB hors du canon.

IMPORTANT: Ne jamais utiliser d'outils métalliques pointus ou tranchants pour retirer les balles BB de l'arme airsoft.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES			
Mécanisme	À répétition, balles BB	Source d'alimentation	Ressort
Dispositif de visée avant	Lame fixe	Vitesse	Jusqu'à 325 pi/s
Dispositif de visée arrière	Encoche fixe	Longueur	9,5 pouces
Calibre/munitions	6 mm Balles / BB en plastique	Sûreté	Dispositif de blocage de la détente
Capacité	Jusqu'à 14 BB	Poids	6,2 oz

PERFORMANCE
Votre RÉPLIQUE AIRSOFT a été conçue pour fonctionner de façon optimale avec des munitions de la marque Crosman®. L'utilisation de munitions appartenant à d'autres marques que Crosman peut entraîner un mauvais fonctionnement de votre réplique et peut annuler la garantie. Pour une performance optimale, nous recommandons l'usage de munitions de la marque Crosman seulement.

NE PAS RETOURNER CE PRODUIT AU MAGASIN.
Nos représentants du service clientèle se feront un plaisir de vous aider. Contactez-nous directement au 1-800-7AIRGUN (1-800-724-7486). Vous pouvez obtenir des réponses à notre foire aux questions en consultant www.crosman.com.

SERVICE CLIENTÈLE
Si votre RÉPLIQUE AIRSOFT ne fonctionne pas, nous vous recommandons d'appeler le service clientèle de Crosman Corporation au 1-800-724-7486 ou au 585-657-6161 (les clients à l'international doivent contacter leur revendeur). N'ESSEYEZ PAS DE LA DÉMONTER ! Crosman n'assumera aucune responsabilité concernant la garantie si la réplique a été démontée.

GARANTIE LIMITÉE DE 30 JOURS
Ce produit, vendu au détail, est garanti contre tout défaut de matériel et de fabrication pour une période de 30 jours à compter de la date d'achat au détail. Cette garantie est transférable.

CE QUI EST COUVERT
Les pièces de rechange et la main-d'œuvre. Les frais d'expédition pour le retour au consommateur du produit réparé.

CE QUI N'EST PAS COUVERT
Les frais d'expédition d'un produit à Crosman. Les dommages causés par un usage abusif, une modification ou une négligence dans l'entretien normal du produit. Toute autre dépense engagée. LES DOMMAGES INDIRECTS, LES DOMMAGES OU FRAIS ACCESSOIRES, Y COMPRIS LES DOMMAGES MATÉRIELS. CERTAINS TERRITOIRES NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS. PAR CONSÉQUENT, LA CLAUSE LIMITATIVE OU EXCLUSIVE CITÉE CI-DESSUS POURRAIT NE PAS S'APPLIQUER DANS VOTRE CAS.

COMMENT SE PRÉVALOIR DE LA GARANTIE RECLAMATIONS AU TITRE DE LA GARANTIE

Clients aux États-Unis: annexe au produit vos nom, adresse et numéro de téléphone ainsi qu'une description du problème et une copie de la facture. Emballez et retournez le produit à Crosman Corporation, Routes 5 & 20, Bloomfield, NY 14469.

Clients à l'international: veuillez retourner le produit au revendeur le plus proche de votre région. Si vous n'en connaissez aucun, appelez le 585-657-6161 et demandez l'assistance de notre service international.

GARANTIES TACITES
TOUTES GARANTIES TACITES, Y COMPRIS LES GARANTIES TACITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE DURÉE DE 30 JOURS À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT AU DÉTAIL. CERTAINS TERRITOIRES NE PERMETTENT PAS DE CLAUSES LIMITATIVES SUR LA DURÉE D'UNE GARANTIE TACITE. PAR CONSÉQUENT, LA LIMITE DE GARANTIE CITÉE CI-DESSUS POURRAIT NE PAS S'APPLIQUER DANS VOTRE CAS.

Si une disposition de cette garantie est interdite en vertu d'une loi fédérale, provinciale ou municipale, sur laquelle la disposition ne peut prévaloir, cette dernière ne sera pas applicable. Cette garantie vous confère certains droits reconnus par la loi. Vous pouvez également détenir d'autres droits qui varient d'un territoire à l'autre.

CROSMAN, DUTY CALLS et GAME FACE sont des marques déposées de Crosman Corporation aux États-Unis.

